

Brusel 11. prosince 2018
(OR. en)

Interinstitucionální spis:
2018/0371(COD)

15151/18
ADD 1 REV 1

CODEC 2210
JAI 1244
ASIM 160
FRONT 433

POZNÁMKA K BODU „A“

Odesílatel:	Generální sekretariát Rady
Příjemce:	Rada
Předmět:	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se mění nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 516/2014, pokud jde o změnu přidělení zbývajících částek přidělených na podporu provádění rozhodnutí Rady (EU) 2015/1523 a (EU) 2015/1601 nebo jejich přidělení na jiné akce v rámci národních programů (první čtení) – přijetí legislativního aktu – prohlášení

Prohlášení Rady

Rada prohlašuje, že její souhlas se změnou přidělení nebo převodem zbývajících částek v národních programech v rámci Azylového, migračního a integračního fondu, jež jsou výjimečně spojeny s prodloužením lhůty pro přidělení prostředků na závazek a změnou přidělení částek, je důsledkem velmi zvláštních a výjimečných okolností souvisejících s prováděním rozhodnutí o relokaaci a nebude představovat precedens, neboť je omezen na tento specifický případ týkající se Azylového, migračního a integračního fondu.

Prohlášení Maďarska

Řešení samotné podstaty problému migrace vyžaduje nový přístup, jak je uvedeno v závěrech Evropské rady z června roku 2018, s cílem rozbít s konečnou platností operační model převaděčů, odstranit motivaci k nebezpečným cestám a zastavit nelegální příliv migrantů.

Vyčlenění alespoň 20 % nově přidělených částek opětovně na relokační a přesídlování je nejen v rozporu s hlavními cíli stanovenými Evropskou radou, ale mělo by za následek podobně nízkou účinnost provádění a mohlo by také sloužit jako motivační faktor. Maďarsko by rovněž chtělo opětovně potvrdit přísně dobrovolný charakter relokace a přesídlování v souladu se závěry Evropské rady z června roku 2018; navrhovaný přístup spočívající ve vyčlenění 20 % nově přidělené částky na tato opatření se proto zdá být rovněž v rozporu s jejich dobrovolnou povahou a s tím, co bylo dohodnuto všemi členskými státy. Navíc se tím de facto ukládají finanční sankce pro členské státy, které – v rámci své svobodné volby politiky – relokace ani přesídlování neprovádějí.

I přes deficit financování v oblasti vnějšího rozměru si nemůžeme nechat ujít příležitost k vyčlenění co nejvíce dostupných zdrojů k naplnění těchto potřeb. Maďarsko je proto odhodláno tento nový přístup i nadále uplatňovat a posílit jej, aby se již nemohly opakovat nekontrolované migrační toky z roku 2015 a aby bylo důrazněji zamezováno nelegální migraci na všech stávajících i nově vznikajících trasách. V souladu s tím Maďarsko připomíná, že při přidělování zbývajících částek je třeba zajistit plnou flexibilitu.

Maďarsko proto prohlašuje, že nepodporuje tento návrh, a zejména navrhovaný přístup spočívající v přidělení alespoň 20 % nově přidělených částek na opatření v rámci národních programů na přesun žadatelů o mezinárodní ochranu nebo osob požívajících mezinárodní ochrany, na přesídlování osob nebo jejich další humanitární přijímání ad hoc a na jiná solidární opatření v souvislosti s jejich vyloděním v EU po pátracích a záchranných operacích.

Prohlášení Finska

Finsko si přeje prohlásit, že v rozhodnutích Rady (EU) 2015/1523 a (EU) 2015/1601 byly požadovány akce v oblasti relokace a že na provádění těchto rozhodnutí bylo původně přiděleno financování z Azylového, migračního a integračního fondu (AMIF). Finsko vyjadřuje politování nad tím, že ne všechny členské státy respektovaly původní účel těchto rozhodnutí Rady.
